

世图英语直通车

*Hearing and then
Speaking*

HI!

[美] 卡洛琳·琼 编著

听到这个 就这样回答!

招呼美语

■ 100%美式发音

■ 直觉开口应答

■ 逐句听答练习

天天开口的32种招呼



世界图书出版公司

世图英语直通车

*Hearing and then
Speaking*

听到这个 就这样回答!

招呼美语

[美] 卡洛琳·琼 编著

世界图书出版公司
上海·西安

图书在版编目(CIP)数据

招呼美语/(美)卡洛琳·琼著. —上海:上海世界图书出版公司, 2003. 5

ISBN 7-5062-3166-2

I. 招... II. 卡... III. 英语, 美国—口语
IV. H319.9

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2003)第 013238 号

笛藤出版图书有限公司授权出版

招呼美语

[美] 卡洛琳·琼 著

上海世界图书出版公司出版发行

上海市尚文路 185 号 B 楼

邮政编码 200010

上海竟成印务有限公司印刷

各地新华书店经销

开本: 890 × 1240 1/32 印张: 7.75 字数: 200 000

2003 年 5 月第 1 版 2003 年 5 月第 1 次印刷

印数: 1—10 000

ISBN 7-5062-3166-2/H·286

图字: 09-2003-037 号

定价: 20.00 元

序

每天与人的交谈中，留心聆听一下即可发现，很多时候的对话只需短短几个字或简短的一句。像看到认识的人，说声“Hi, there!”, 而回应只需“Hello, there!”。这类生活美语对话很基本、也很常见；但一般人对这些美语的使用还没有习以为常，再加上外国人实际的说话速度，一旦要实际应答时，通常就在听的理解与说的顺畅这两处产生问题。

因此，听见英文的时候要能够从容应对，诀窍就是熟练这些美语的听说反应。所以本书重点设定在耳朵的听力与口头回答的训练上。书中四个部分，分别是听答练习、直觉应答、情景对话与加强记忆。在听答练习中，美语应答以实际速度、发音进行；依个人需要读者也可跟着开口练习。直觉应答则是希望读者听到问句时，参考中文提示，试着用美语自己回答。接下来的情景对话则是综合前面单元的内容，呈现实际生活对话，加深读者对于应答情况的印象。而最后，加强记忆则是选出各单元的回答句，加强读者对常用单句的表达能力。

这些普遍使用的基本对话，无论是英文读写已有一定程度，或是想要加强美语实际听说能力的读者，熟练这部分听答定能帮助自己在实地应对之际更轻松、更自在。

本书使用方法

CD 曲目

CD 1 / Track 1

1

Hi!

听到

- Hi. 嗨。
- Hi, there. 嗨,你好。
- Hello. 哈啰。
- Hello, there. 哈啰,你好。

回答

- Hi. 嗨。
- Hi, there. 嗨,你好。
- Hello. 哈啰。
- Hello, there. 哈啰,你好。

听到

- Hey! 嘿!
- What's up? 嗨,你好!
- 'Sup? 嗨,你好!
- Hi! 嗨!

嗨!

回答

- Hey! 嘿!
- What's up? 嗨,你好!
- 'Sup? 嗨,你好!
- Hi! 嗨!

说明

以上所介绍的打招呼方式,是最普遍被使用的。不论亲疏,只要是和对方打招呼时,都可以应用这些例句。

① Hi!、Hello! 嗨!、哈啰!

常用的 Hi!、Hello! 也常说成 Hi, there!、Hello, there!。其中 there 这个词并无特殊含意。

② What's up? 嗨,你好!

"What's up?" 在速度快的口语中会发生连读,就变成 "'Sup?"

在回应对方招呼时,可随意使用本篇列举之任何一个回答。但也可以听见什么就一样回应什么;听到 "Hi, there!" 回答就说 "Hi, there!", 听到 "Hi!" 回答就说 "Hi!"。

但需注意 "What's up?" 视情况除了 "你好" 的含意之外,当你看起来不太对劲时,对方也会使用 "What's up?" (你怎么了?) 来表达对你的关心 (这时该如何回答,请参照本书 Unit 8/22)。

听答内容
/CD 录音

1 列出道地美语的会话短句。全书 32 章,70 种题材,670 句道地美语;美国籍老师 100% 的美语发音与对话速度,让读者掌握真正的美语听力与应答。

2 包含句子的解释、美语会话习惯、使用场合以及相关文化背景的补充等。让读者清楚了解如何正确使用句子。

相关说明

听答练习

注意发音与速度。

· CD 1/Track 10 ·

男: Hi. 嗨。

女: (Hi.) 嗨。

男: Hi. 嗨。

女: (Hi, there.) 嗨, 你好。

男: Hi. 嗨。

女: (Hello.) 哈啰。

男: Hi, there. 嗨, 你好。

女: (Hello.) 哈啰。

男: Hi, there. 嗨, 你好。

女: (Hi, there.) 嗨, 你好。

男: Hi, there. 嗨, 你好。

女: (Hello, there.) 哈啰, 你好。

男: Hello. 哈啰。

女: (Hi, there.) 嗨, 你好。

男: Hey! 嘿!

女: (What's up?) 嗨, 你好!

听答练习

3 听答练习中可以听到外国人实际的应答速度与发音, 请跟着一起回答, 训练即时应答能力!

CD 录音

直觉应答

4 直觉应答的内容不提供回答部分的英文及录音, 请参考中文提示, 自己用美语回答。这部分既是测验也是实际情况的演练。

直觉应答

挑战你的临场反应。

· CD 1/Track 10 ·

男: Hello. 哈啰。

女: 嗨。

男: What's up? 嗨, 你好。

女: 嗨, 你好。

男: Hello, there. 哈啰, 你好。

女: 哈啰。

男: Hey! 嘿!

女: 哈啰。

情景对话 现场听答自我练习。 · CD 1/Track 10

A: Hey!
 B: Hello.
 A: This is my friend Stephanie.
 B: Nice to meet you, Stephanie. I'm Lisa.
 C: Nice to meet you too.
 A: 嘿!
 B: 哈啰!
 A: 这位是我朋友史蒂芬妮。
 B: 很高兴见到你,史蒂芬妮。我是丽莎。
 C: 我也很高兴见到你。

A: Good morning.
 B: Morning.
 A: 早安。
 B: 早。

A: Hi!
 B: What's up?
 A: 嗨!
 B: 你好啊!

CD 录音

加强记忆 用中文测试你的反应。 · CD 1/Track 10 ·

- | | |
|------------------------------------|-----------------------|
| ☐ 嗨。 | Hi. |
| ☐ 哈啰,你好。 | Hello, there. |
| ☐ 嗨,你好。 | What's up? |
| ☐ 早。 | Morning. |
| ☐ 午安。 | Good afternoon. |
| ☐ 很高兴见到你。 | Nice to meet you. |
| ☐ 很高兴见到你。 | Good to meet you. |
| ☐ 我也很高兴见到你。 | Nice to meet you too. |

情景对话

5 情景对话是集合单元内各章节例句所设计的,呈现实际生活对话,使读者对于应答情况有更具体的印象。

加强记忆

6 加强记忆选自单元内各章节回答部分的例句。测试看看,经过前面的练习,是否能想到中文就立刻反应出英文来。

目录

本书使用方法	<i>i</i>
Unit 1 GREETINGS 打招呼	1
1 Hi! 嗨!	2
2 Good morning. 早安。	6
3 Nice to meet you. 很高兴见到你。	10
Unit 2 GRATITUDE 感谢	15
4 Thank you. 谢谢你。	16
Unit 3 APOLOGIES 道歉	23
5 Excuse me. 对不起。	24
6 Sorry. 对不起。	28
Unit 4 ICE BREAKERS 打开话题	35
7 Where are you from? 你从哪里来?	36
8 What's your name? 你的名字是?	40
9 Do you speak English? 你会说英文吗?	50
Unit 5 WISHING WELL 祝福	55
10 Good luck! 祝你好运!	56
11 Congratulations! 恭喜!	58
Unit 6 INVITATIONS 邀约	63
12 How about a drink? 要不要喝一杯?	64
13 When are you free? 你什么时候有空?	74
Unit 7 PARTING WAYS 离开	81
14 Bye-bye! 再见!	82

	15 I'll miss you. 我会想念你的。	87
	16 Have fun. 玩得愉快。	91
	17 Have a nice day! 祝你过得愉快!	95
	18 May I be excused? 我可以离开一下吗?	100
Unit 8	CONCERN 关心	105
	19 How are you? 你好吗?	106
	20 How's everything? 一切还好吗?	111
	21 How was your weekend? 你周末过得如何?	116
	22 What's the matter? 怎么了?	120
Unit 9	COMMON QUESTIONS 一般问句	145
	23 What do you think? 你觉得如何?	146
	24 Where's the bathroom? 洗手间在哪里?	154
	25 Where are you going? 你要去哪里?	158
	26 What time is it? 请问几点?	163
	27 What day is it? 今天星期几/几号?	170
	28 How's the weather? 天气如何?	174
	29 What brings you here? 你怎么在这里?	182
Unit 10	ON THE TELEPHONE 打电话	189
	30 Hello. 哈啰。	190
Unit 11	AT A RESTAURANT 在餐厅	209
	31 How many? 请问有几位?	210
Unit 12	SHOPPING 购物	229
	32 May I help you? 我可以帮你吗?	230

Unit 1

GREETINGS 打招呼

愉快应对招呼
迎接美好一天

1

Hi!

听到

- Hi. 嗨!
- Hi, there. 嗨,你好。
- Hello. 哈啰。
- Hello, there. 哈啰,你好。

回答

- Hi. 嗨。
- Hi, there. 嗨,你好。
- Hello. 哈啰。
- Hello, there. 哈啰,你好。

听到

- Hey! 嘿!
- What's up? 嗨,你好!
- 'Sup? 嗨,你好!
- Hi! 嗨!

嗨!

回答

- Hey! 嘿!
- What's up? 嗨,你好!
- 'Sup? 嗨,你好!
- Hi! 嗨!

说明

以上所介绍的打招呼方式,是最普遍被使用的。不论亲疏,只要是和对方打招呼时,都可以应用这些例句。

① Hi!、Hello! 嗨!、哈啰!

常用的 Hi!、Hello! 也常说成 Hi, there!、Hello, there!。其中 there 这个词并无特殊含意。

② What's up? 嗨,你好!

“What's up?”在速度快的口语中会发生连读,就变成“'Sup?”

在回应对方招呼时,可随意使用本篇列举之任何一个回答。但也可以听见什么就一样回应什么;听到“Hi, there!”回答也就说“Hi, there!”,听到“Hi!”回答就说“Hi!”。

但需注意“What's up?”视情况除了“你好”的含意之外,当你看起来不太对劲时,对方也会使用“What's up?”(你怎么了?)来表达对你的关心(这时该如何回答,请参照本书 Unit 8/22)。

听答练习

注意发音与速度。

· CD 1/Track 2 ·

听: Hi.

嗨。

答: (Hi.)

嗨。

听: Hi.

嗨。

答: (Hi, there.)

嗨, 你好。

听: Hi.

嗨。

答: (Hello.)

哈啰。

听: Hi, there.

嗨, 你好。

答: (Hello.)

哈啰。

听: Hi, there.

嗨, 你好。

答: (Hi, there.)

嗨, 你好。

听: Hi, there.

嗨, 你好。

答: (Hello, there.)

哈啰, 你好。

听: Hello.

哈啰。

答: (Hi, there.)

嗨, 你好。

听: Hey!

嘿!

答: (What's up?)

嗨, 你好!

听: What's up?

嗨, 你好!

答: (What's up?)

嗨, 你好!

听: What's up?

嗨, 你好!

答: ('Sup?)

嗨, 你好!

听: 'Sup?

嗨, 你好!

答: (Hi!)

嗨!

直觉应答

挑战你的临场反应。 · CD 1 / Track 3 ·

听: Hello.

哈啰。

答:

嗨。

听: What's up?

嗨, 你好!

答:

嗨, 你好!

听: Hello, there.

哈啰, 你好!

答:

哈啰。

听: Hey!

嘿!

答:

哈啰。

2

Good morning.

听到

- | | |
|------------------------|-----|
| • Morning. | 早。 |
| • Good morning. | 早安。 |
| • Good morning to you. | 你早。 |
| • Good afternoon. | 午安。 |
| • Good evening. | 晚安。 |
| • Good night. | 晚安。 |

回答

- | | |
|------------------------|-----|
| • Morning. | 早。 |
| • Good morning. | 早安。 |
| • Good morning to you. | 你早。 |
| • Good afternoon. | 午安。 |
| • Good evening. | 晚安。 |
| • Good night. | 晚安。 |

早安。

说明

一天中的早、中、晚,这些特定时段会使用不同的招呼语:

① Good morning 早安

早上看到人,就可用这句话打招呼,如果心情不错即使看到不认识的人也可点头微笑说“Good morning.”。这句招呼语不论是在平时或正式场合都可使用。

② Good afternoon、Good evening 午安、晚安

这两句在美国是在较为正式场合时才会听得到(朋友间反而不会这样打招呼;用法请参照 Unit 8)。例如:下午在课堂一开始,老师会说“Good afternoon, students.”;会议的开场致词有“Good afternoon, ladies and gentlemen.”;另外,在高级餐厅、饭店等等,服务人员就会使用“Good afternoon.”来问候。而晚上的正式场合则是使用“Good evening.”。

③ Good night 晚安

到了夜晚,与人道别或是上床睡觉前,都可使用“Good night.”来互道晚安。这里所列出的句子,都可直接听到什么就回答什么。因此,下次遇见外国人向你问好时不用紧张,只要记住这个原则就可以了。

听答练习

注意发音与速度。

· CD 1 / Track 5 ·

听: Morning.

早。

答: (Morning.)

早。

听: Morning.

早。

答: (Good morning.)

早安。

听: Good morning.

早安。

答: (Good morning.)

早安。

听: Good morning to you.

你早。

答: (Good morning to you.)

你早。

听: Good afternoon.

午安。

答: (Good afternoon.)

午安。

听: Good evening.

晚安。

答: (Good evening.)

晚安。

听: Good night.

晚安。

答: (Good night.)

晚安。

听: Good morning.

早安。

答: (Morning.)

早。

直觉应答

挑战你的临场反应。

· CD 1 / Track 6 ·

听: Good morning.

早安。

答:

早安。

听: Morning.

早。

答:

早。